



C/2024/4468

22.7.2024.

Presuda Općeg suda od 12. lipnja 2024. – VEB.RF/Vijeće

(predmet T-288/22) ⁽¹⁾

(„Zajednička vanjska i sigurnosna politika – Mjere ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalna cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine – Zamrzavanje financijskih sredstava – Popis osoba, subjekata i tijela na koje se primjenjuje zamrzavanje financijskih sredstava i gospodarskih izvora – Uvrštenje i zadržavanje tužiteljeva imena na popisu – Isključenje usluga SWIFT-a – Obveza obrazlaganja – Članak 2. stavak 1. točke (b) i (d) Odluke 2014/145/ZVSP – Članak 1.e Odluke 2014/512/ZVSP – Pogreška u ocjeni – Jednako postupanje – Proporcionalnost – Pravo vlasništva – Pravo na učinkovitu sudsku zaštitu – Zlouporaba ovlasti”)

(C/2024/4468)

Jezik postupka: španjolski

Stranke

Tužitelj: State Development Corporation “VEB.RF” (Moskva, Rusija) (zastupnici: J. Iriarte Ángel, L. Rodríguez Jiménez, F. Rodríguez González i L. García López, odvjetnici)

Tuženik: Vijeće Europske unije (zastupnici: S. Saez Moreno, P. Mahnič i H. Marcos Fraile, agenti)

Intervenijent u potporu tuženiku: Europska komisija (zastupnici: M. Carpus Carcea i G. Luengo, agenti)

Predmet

Svojom tužbom na temelju članka 263. UFEU-a, tužitelj zahtijeva poništenje, kao prvo, Odlukom Vijeća (ZVSP) 2022/265 od 23. veljače 2022. o izmjeni Odluke 2014/145/ZVSP o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalna cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine (SL 2022., L 42 I, str. 98.) Odlukom Vijeća (ZVSP) 2022/265 od 23. veljače 2022. o izmjeni Odluke 2014/145/ZVSP o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalna cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine (SL 2022., L 42 I, str. 98.) Odlukom Vijeća (ZVSP) 2022/265 od 23. veljače 2022. o izmjeni Odluke 2014/145/ZVSP o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalna cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine (SL 2022., L 42 I, str. 98.) Odluke Vijeća (ZVSP) 2022/265 od 23. veljače 2022. o izmjeni Odluke 2014/145/ZVSP o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalna cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine (SL 2022., L 42 I, str. 98.) i Provedbene uredbe Vijeća (EU) 2022/260 od 23. veljače 2022. o provedbi Uredbe (EU) br. 269/2014 o mjerama ograničavanja u odnosu na djelovanja koja podrivaju ili ugrožavaju teritorijalnu cjelovitost, suverenost i neovisnost Ukrajine (SL 2022., L 42 I, str. 3.), kao drugo, Odluke Vijeća (ZVSP) 2022/1530 od 14. rujna 2022. o izmjeni Odluke 2014/145/ZVSP o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalnu cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine (SL 2022., L 239, str. 149.), i Provedbene uredbe Vijeća (EU) 2022/1529 od 14. rujna 2022. o provedbi Uredbe (EU) br. 269/2014 o mjerama ograničavanja u odnosu na djelovanja koja podrivaju ili ugrožavaju teritorijalnu cjelovitost, suverenost i neovisnost Ukrajine (SL 2022., L 239, str. 1.), kao treće, Odluke Vijeća (ZVSP) 2023/572 od 13. ožujka 2023. o izmjeni Odluke 2014/145/ZVSP o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalna cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine (SL 2023., L 75 I, str. 134.) i Provedbene uredbe Vijeća (EU) 2023/571 od 13. ožujka 2023. o provedbi Uredbe (EU) br. 269/2014 o mjerama ograničavanja u odnosu na djelovanja koja podrivaju ili ugrožavaju teritorijalnu cjelovitost, suverenost i neovisnost Ukrajine (SL 2023., L 75 I, str. 1.), i, kao četvrto, Odluke Vijeća (ZVSP) 2023/1767 od 13. rujna 2023. o izmjeni Odluke 2014/145/ZVSP o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja kojima se podrivaju ili ugrožavaju teritorijalna cjelovitost, suverenitet i neovisnost Ukrajine (SL 2023., L 226, str. 104.), i Provedbene uredbe Vijeća (EU) 2023/1765 od 13. rujna 2023. o provedbi Uredbe (EU) br. 269/2014 o mjerama ograničavanja u odnosu na djelovanja koja podrivaju ili ugrožavaju teritorijalnu cjelovitost, suverenost i neovisnost Ukrajine (SL 2023., L 226, str. 3.), u dijelu u kojem se ti akti odnose na njega.

Podredno, tužitelj u bitnome zahtijeva poništenje, kao prvo, članka 1.e Odluke Vijeća 2014/512/ZVSP od 31. srpnja 2014. o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja Rusije kojima se destabilizira stanje u Ukrajini (SL 2014., L 229, str. 13.), kako je izmijenjena Odlukom Vijeća (ZVSP) 2022/346 od 1. ožujka 2022. (SL 2022., L 63, str. 5.), u vezi s Prilogom VIII. navedenoj odluci, kao i članka 5.g Uredbe Vijeća (EU) br. 833/2014 od 31. srpnja 2014. o mjerama ograničavanja s obzirom na djelovanja Rusije kojima se destabilizira stanje u Ukrajini (SL 2013., L 229, str. 1.), kako je izmijenjena Uredbom Vijeća (EU) 2022/345 od 1. ožujka 2022. (SL 2022., L 63, str. 1.), u vezi s Prilogom XIV. toj uredbi, kao drugo, članka 1.e Odluke 2014/512, kako je izmijenjena Odlukom Vijeća (ZVSP) 2022/1313 od 26. srpnja 2022. (SL 2022., L 198, str. 17.), u vezi s prilogom VIII. toj odluci, kao i članka 5.g Uredbe br. 833/2014, kako je izmijenjena Uredbom Vijeća (EU) 2022/1269 od 21. srpnja 2022. (SL 2022., L 193, str. 1.), u vezi s prilogom XIV. toj uredbi, kao treće,

⁽¹⁾ SL C 318, 22. 8. 2022.

članka 1.e Odluke 2014/512, kako je izmijenjena Odlukom Vijeća (ZVSP) 2023/191 od 27. siječnja 2023. (SL 2023., L 26, str. 44.), u vezi s prilogom VIII. toj odluci, kao i članka 5.g Uredbe br. 833/2014, kako je izmijenjena Uredbom Vijeća (EU) 2022/2474 od 16. prosinca 2022. (SL 2022., L 322 I, str. 1.), u vezi s prilogom XIV. toj uredbi, i kao četvrto, članka 1.e Odluke 2014/512, kako je izmijenjena Odlukom Vijeća (ZVSP) 2023/1517 od 20. srpnja 2023. (SL 2023., L 184, str. 40.), u vezi s prilogom VIII. toj odluci, kao i članka 5.g Uredbe br. 833/2014, kako je izmijenjena Uredbom Vijeća (EU) 2023/1214 od 23. lipnja 2023. (SL 2023., L 159 I, str. 1.), u vezi s prilogom XIV. toj uredbi, u dijelu u kojem se ti akti odnose na njega.

Izreka

1. Tužba se odbija.
2. State Development Corporation "VEB.RF" snosit će vlastite troškove i troškove Vijeća Europske unije.
3. Europska komisija snosit će vlastite troškove.